



2024

**STAATSBLAD
VAN DE
REPUBLIC SURINAME**

No. 165

**WET van 5 december 2024, regelende het overgangsrecht ter zake van de aanpassing van de bestaande wetgeving in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek.
(Overgangswet aanpassingswetgeving nieuw Burgerlijk Wetboek)**

DE PRESIDENT VAN DE REPUBLIC SURINAME,

In overweging genomen hebbende, dat het wenselijk is in het kader van de herziening van het Burgerlijk Wetboek het overgangsrecht vast te stellen ter zake van de aanpassing van de bestaande wetgeving;

Heeft, de Staatsraad gehoord, na goedkeuring door De Nationale Assemblée, bekrachtigd de onderstaande wet:

ARTIKEL I

De Wet regelende het overgangsrecht ter zake van de aanpassing van de bestaande wetgeving in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek wordt als volgt vastgesteld:

Titel 1
Algemene Bepaling

Artikel 1

De artikelen 2 tot en met 15 van de Overgangswet nieuw Burgerlijk Wetboek gelden mede ter regeling van het overgangsrecht ter gelegenheid van de invoering van de wetten bedoeld in de artikelen 2, 10 en 30.

Titel 2
Overgangsbepalingen ter zake van de invoering van de
Aanpassingswet nieuw Burgerlijk Wetboek

Artikel 2

In deze titel wordt onder ‘de wet’ verstaan de Aanpassingswet nieuw Burgerlijk Wetboek.

Artikel 3

1. Terzake van een dwangbevel of bevelschrift, uitgevaardigd vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet, blijft het voordien geldende recht van toepassing. Indien de wet voor tenuitvoerlegging van zulk een maatregel toepassing van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering voorschrijft, geldt dit, met inachtneming van de bepalingen van Titel 3, mede voor tenuitvoerlegging van de uitgevaardigde maatregel na dat tijdstip.
2. Gedingen die aanhangig zijn gemaakt vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet, worden geheel afgedaan met toepassing van de voorschriften van procesrechtelijke aard die vóór dat tijdstip gelden, voorzover niet uit de volgende artikelen anders voortvloeit.

Artikel 4

1. Het vervallen van de eerste afdeling van de vierde titel van het eerste Boek van het Wetboek van Koophandel heeft geen gevolg voor een executie op grond van een verlot tot verkoop als bedoeld in het voorheen geldende artikel 163 van het Wetboek van Koophandel, of van een machtiging als bedoeld in het voorheen geldende artikel 164 van dat wetboek, indien dat verlot of die machtiging vóór de inwerkingtreding van de wet is verleend. Het vorige artikel is van overeenkomstige toepassing.
2. Tijdens een faillissement en een surséance van betaling, vóór de inwerkingtreding van de wet aangevangen, blijft artikel 165 van het Wetboek van Koophandel, zoals dat toen gold, van toepassing.

Artikel 5

Op een wisselbrief en een cheque, die op het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet reeds zijn vermist, wordt artikel 241, onderscheidenlijk artikel 287, van het Wetboek van Koophandel, zoals die artikelen bij de wet zijn vastgesteld, een jaar nadien van toepassing.

Artikel 6

1. Op een faillissement dat vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet is uitgesproken en op een surséance van betaling die vóór dat tijdstip voorlopig is verleend, is de wet niet van toepassing.
2. Indien in de loop van een faillissement of surséance van betaling als bedoeld in lid 1, een bepaling van het Burgerlijk Wetboek van toepassing wordt, zijn mede van toepassing de voorschriften die in verband met die bepalingen bij de wet in de Faillissementswet zijn opgenomen.

Artikel 7

1. Artikel 32 en artikel 220, vierde lid, van de Faillissementswet worden met ingang van het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet van toepassing op bestaande rechtsoverdrachten.

2. Artikel 174, eerste lid, van de Faillissementswet is van toepassing op een uitdelingslijst die na de in werkingtreding van de wet verbindend wordt.
3. Artikel 180, eerste en tweede lid, van de Faillissementswet geldt voor de daar geregelde gevolgen van een levering, welke na de inwerkingtreding van de wet plaatsvindt. Wordt een tot de boedel behorend schip na het in werking treden der wet verkocht, dan is artikel 180, derde lid, van de Faillissementswet van toepassing.

Artikel 9

De artikelen 72 tot en met 74 van de Overgangswet nieuw Burgerlijk Wetboek zijn van overeenkomstige toepassing ter regeling van het overgangsrecht ter gelegenheid van de invoering van artikel 58a van de Personeelwet.

Titel 3

Overgangsbepalingen ter zake van de invoering van de Wet houdende vaststelling van een nieuw Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering

Artikel 10

In deze titel wordt onder ‘de wet’ verstaan de Wet houdende vaststelling van een nieuw Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering.

Artikel 11

Gedingen die aanhangig zijn gemaakt vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet, worden geheel afgedaan met toepassing van de voorschriften van procesrechtelijke aard die vóór dat tijdstip golden, voorzover niet uit de volgende artikelen anders voortvloeit. Het in de vorige volzin bepaalde geldt ook voor de afdoening van een eis, in het geding bij wege van reconventie gedaan, ook indien dat na de inwerkingtreding van de wet is geschied.

Artikel 11a

1. Ten aanzien van de mogelijkheid van het aanwenden van een rechtsmiddel tegen een rechterlijke beslissing die na het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet is totstandgekomen en de termijn waarbinnen dat rechtsmiddel kan worden aangewend, is de wet van toepassing. Hetzelfde geldt voor de termijn voor indiening van een memorie van grieven en een memorie van antwoord.
2. Het rechtsmiddel rekestciviel kan vanaf het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet niet meer worden aangewend. In plaats daarvan kan slechts herroeping worden gevorderd overeenkomstig titel 9 en titel 10, afdeling 6 van Boek 1 van de wet.

Artikel 12

Indien in de loop van een geding als bedoeld in artikel 11 een bepaling van het nieuwe Burgerlijk Wetboek van toepassing wordt, zijn de daarbij behorende voorschriften van de wet mede van toepassing, voorzover een goede procesorde dat vereist. Indien daaromtrent een geschil tussen partijen bestaat, beslist de rechter zo spoedig mogelijk.

Artikel 13

Titel 1, afdeling 1, van Boek 1 van de wet is van toepassing op alle exploiten, beslagen en tenuitvoerlegginghandelingen, die nadien plaatsvinden.

Artikel 14

1. Artikel 55 van de wet is van toepassing, indien het vonnis wordt uitgesproken nadat de wet in werking is getreden.
2. De artikelen 56 en 57 van de wet zijn van toepassing, indien in het geding waarin wordt beslist op het, tegen het vonnis aangewende, rechtsmiddel, op het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet nog een incidentele vordering van de in die artikelen bedoelde aard kan worden ingesteld.

Artikel 15

Titel 2, de afdelingen 4 tot en met 8B, van Boek 1 van de wet vinden in gedingen toepassing van het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet af. Het voorheen geldende recht blijft evenwel van toepassing in alsdan lopende gedingen voorzover daarin voordien een beslissende of aanvullende eed is opgedragen, een getuigenverhoor of deskundigenonderzoek is bevolen tenzij daaraan nog geen uitvoering is gegeven, dan wel een valsheid- of echtheidonderzoek is bevolen.

Artikel 15a

De artikelen 281a, 281b en 429q, zesde lid, van de wet vinden in gedingen toepassing van het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet af.

Artikel 16

1. Een vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet gelegd beslag wordt, voorzover uit de volgende leden en uit de andere bepalingen van deze titel niet anders voortvloeit, naar het voordien geldende recht afgewikkeld.
2. In het geval van lid 1 worden van het in werking treden der wet af tweede en volgende beslagen op hetzelfde goed met toepassing van het nadien geldende recht gelegd en is geen oppositie tegen afgifte van kooppenningen meer mogelijk. De afwikkeling van deze beslagen geschiedt met toepassing van ditzelfde recht, behoudens voorzover de afwikkeling van de eerder gelegde beslagen toepassing van het voordien geldende recht eist.
3. Indien op het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet de bevoegdheid bestond om krachtens een door de rechter gegeven bevelschrift of verlof conservatoir beslag te leggen, kan die bevoegdheid na dit tijdstip met inachtneming van het nieuwe recht worden uitgeoefend. De eis in de hoofdzaak geldt als tijdig ingesteld, indien zulks is geschied binnen acht dagen na het beslag of, indien het bevelschrift of verlof daartoe een langere termijn inhoudt, binnen die termijn. Voor de toepassing van artikel 702 van de wet wordt het bevelschrift of verlof met een verlof als in dat artikel bedoeld gelijk gesteld.

4. Een executoriale verkoop door een beslaglegger die op het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet nog niet was aangekondigd, wordt volgens de bepalingen van het nadien geldende recht afgewikkeld. Voor de toepassing van die bepalingen wordt een schuldeiser die voordien oppositie tegen afgifte van kooppenningen heeft gedaan, gelijk gesteld met een beslaglegger.
5. Een rangregeling wordt afgewikkeld naar het recht waaronder de benoeming plaats vond van de rechter-commissaris, te wiens overstaan de verdeling zal plaatsvinden.
6. Artikel 505, derde lid, van de wet is van toepassing op beslagen die na dat tijdstip in de openbare registers worden ingeschreven.

Artikel 17

1. Indien vóór de inwerkingtreding van de wet beslag onder een derde was gelegd en op het tijdstip van de inwerkingtreding nog geen oproeping tot het doen van een verklaring als bedoeld in de artikelen 353 en 604 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering zoals dat voorheen gold, was uitgebracht, geschiedt vanaf de aanvang van de termijn bedoeld in artikel 604, zoals dit toen luidde, de verdere afwikkeling van het beslag met toepassing van het nadien geldende recht. Zo niet binnen die termijn of, indien die termijn vóór het tijdstip van de inwerkingtreding van de wet was aangevangen, binnen een maand na dat tijdstip, aan de derde een exploit is betekend, waarbij is voldaan aan de eisen van artikel 475 van de wet, zullen de betalingen, door de derde gedaan, van waarde zijn.
2. Indien een vonnis als bedoeld in de artikelen 614 tot en met 617 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering, zoals dat voor de inwerkingtreding van de wet gold, nadien wordt uitgesproken, geschiedt de in die artikelen bedoelde uitbetaling en afgifte met overeenkomstige toepassing van de artikelen 477, eerste en vijfde lid, en 478, eerste tot en met derde lid, van de wet en vindt ook de verdere afwikkeling naar het nadien geldende recht plaats.

Artikel 18

Artikel 513a van de wet is van toepassing op alle beslagen die na de inwerkingtreding van de wet rusten op goederen waarop dat artikel betrekking heeft.

Artikel 19

1. De bepalingen van de wet betreffende executie door een pand- of hypotheekhouder zijn van toepassing, voorzover krachtens de artikelen 62 en 68 van de Overgangswet nieuw Burgerlijk Wetboek de bepalingen van dat wetboek betreffende een zodanige executie van toepassing zijn.
2. In geval na openbare verkoop overeenkomstig artikel 1207, tweede lid, van het Burgerlijk Wetboek, zoals dat voorheen gold, de artikelen 270 tot en met 273 van Boek 3 niet van toepassing zijn en een rangregeling wordt verlangd, geschiedt deze met toepassing van het vóór de inwerkingtreding van de wet geldende recht.

Artikel 20

Een executie tot afgifte van een roerende zaak of ontruiming van een onroerende zaak geschiedt naar het recht waaronder de executie is aangevangen.

Artikel 21

De artikelen 425 tot en met 431 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering, zoals deze vóór de inwerkingtreding van de wet golden, blijven nadien van toepassing op dan nog bestaande grondrenten, met dien verstande dat artikel 425 wordt geacht te verwijzen naar de bepalingen van de wet betreffende inbeslagneming en verkoop van onroerende zaken.

Artikel 22

De wet is ten aanzien van dwangsommen slechts van toepassing, indien zij worden verschuldigd op grond van een na haar inwerkingtreding uitgesproken veroordeling.

Artikel 23

Voor de toepassing van het overgangsrecht worden hoofdzaak en schadestaatprocedure, onderscheidenlijk de procedures bedoeld in de artikelen 492 en 496 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering, zoals die voorheen golden, als afzonderlijke gedingen beschouwd.

Artikel 24

Een voor de inwerkingtreding van de wet aangevangen verzegeling wordt naar het voordien geldende recht afgewikkeld en beëindigd.

Artikel 25

De artikelen 856 tot en met 861 van de wet zijn niet van toepassing op een gerechtelijke bewaring die voor de inwerkingtreding van de wet is totstandgekomen of door de rechter is bevolen.

Artikel 26

1. Boek 4 van de wet is van het tijdstip van zijn inwerkingtreding af van toepassing op alsdan lopende arbitrages, voorzover daarvan niet bij de volgende leden wordt afgeweken.
2. Op zaken welke vóór het in het eerste lid bedoelde tijdstip bij de rechter aanhangig zijn gemaakt door het indienen van een inleidend verzoekschrift, blijft het voorheen geldende recht van toepassing.
3. Op zaken waarin vóór het in lid 1 bedoelde tijdstip hoger beroep op de rechter is voorbehouden, blijven de artikelen 524 en 525 van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering, zoals deze tot dat tijdstip golden, van toepassing, met dien verstande dat na afloop van vijf jaren na dat tijdstip het voorbehoud van hoger beroep vervalt.

Artikel 27

Vóór 1 oktober 2021 ingestelde hoger beroepen die niet door het Hof van Justitie zijn ontvangen, vervallen. De appellanten zijn bevoegd opnieuw hoger beroep in te stellen binnen 6 (zes) maanden na de inwerkingtreding van deze wet.

Titel 4Overgangsbepalingen in verband met de aanpassing van de
Wet Grondregistratie en Land Informatie Systeem

Artikel 30

In deze titel wordt onder ‘de wet’ verstaan de aanpassing van de Wet Grondregistratie en Land Informatie Systeem.

Artikel 31

Een met toepassing van het voorheen geldende recht uitgesproken veroordeling die verplicht tot een handeling waarop de wet vanaf het tijdstip van haar inwerkingtreding toepasselijk is, wordt met toepassing van de wet uitgevoerd, voorzover zij op dat tijdstip nog niet ten uitvoer is gelegd. Een veroordeling tot overschrijving in de openbare registers wordt daartoe gelijkgesteld met een veroordeling tot inschrijving.

Artikel 32

1. De tot aan het in artikel 31 bedoelde tijdstip op grond van het voorheen geldende recht gehouden openbare registers van in- en overschrijving van feiten die betrekking hebben op onroerende zaken en rechten waaraan deze zijn onderworpen, teboekgestelde zeeschepen en de rechten waaraan deze zijn onderworpen of teboekgestelde luchtvaartuigen en de rechten waaraan deze zijn onderworpen maken, met uitzondering van de dagregisters, van dat tijdstip af deel uit van de in artikel 8, lid 1, onder a, van de wet bedoelde openbare registers.

2. Ten aanzien van stukken die vóór het in artikel 31 bedoelde tijdstip zijn in- of overgeschreven, geldt nadien als tijdstip van inschrijving hetgeen op de desbetreffende, in de openbare registers opgenomen, afschriften van die stukken door de bewaarder is vermeld.

Artikel 33

1. Overschrijvingen in de openbare registers voor registergoederen die op het in artikel 31 bedoelde tijdstip worden gehouden, worden voor de toepassing van de wet met inschrijvingen gelijkgesteld.
2. Stukken die vóór dat tijdstip op grond van het voorheen geldende recht hebben geleid tot het stellen van aantekeningen in de in lid 1 bedoelde openbare registers, maar daarin niet zijn in- of overgeschreven, blijven, voorzover zij bij het kantoor van de bewaarder berusten, aldaar bewaard en zijn openbaar.

Artikel 34

Een in een ingeschreven stuk gekozen woonplaats in Suriname, welk stuk vóór het in artikel 31 bedoelde tijdstip is ingeschreven, wordt gelijkgesteld met een gekozen woonplaats, bedoeld in artikel 47 van de wet, tenzij uit de wet of het ingeschreven stuk anders blijkt.

ARTIKEL II

1. Deze wet wordt aangehaald als: Overgangswet aanpassingswetgeving nieuw Burgerlijk Wetboek.
2. Zij wordt in het Staatsblad van de Republiek Suriname afgekondigd.
3. Zij treedt in werking met ingang van de dag waarop het nieuwe Burgerlijk Wetboek in werking treedt.

4. De Minister van Justitie en Politie is belast met de uitvoering van deze wet.

Paramaribo, de 5^e december 2024,

CHANDRIKAPERSAD SANTOKHI

Uitgegeven te Paramaribo, de 15^e januari 2025.

De Minister Binnenlandse Zaken,

DELANO LANDVREUGD

WET van 5 december 2024, regelende het overgangsrecht ter zake van de aanpassing van de bestaande wetgeving in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek.

(Overgangswet aanpassingswetgeving nieuw Burgerlijk Wetboek)

MEMORIE VAN TOELICHTING

A. Algemeen

1. De invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek gaat vergezeld van overgangsbepalingen die de opvolging van het oude recht door het nieuwe begeleiden. Het belangrijkste pakket daarvan bestaat uiteraard uit de regels die nodig zijn voor de overgang van het oude BW naar het nieuwe BW zelf. Daartoe is ontworpen de Overgangswet nieuw Burgerlijk Wetboek, in het vervolg van deze memorie kortweg aangeduid als Overgangsrecht I. (De parallelle Nederlandse wet wordt op soortgelijke wijze aangeduid als de Nederlandse Overgangswet I).

De invoering van het nieuwe BW gaat echter ook gepaard met wijziging van andere, reeds bestaande wetgeving. Ook bij deze wetswijzigingen doen zich overgangsproblemen voor, en ter regeling daarvan dient het onderhavige ontwerp, dat hier als Overgangsrecht II wordt aangeduid. (In deze memorie wordt de parallelle wet aangeduid als Nederlandse Overgangswet II). De meeste van deze problemen laten zich oplossen aan de hand van de algemene regels die voor het Overgangsrecht I zijn ontwikkeld; de algemene bepalingen daarvan worden dan ook in artikel 1 van het ontwerp van toepassing verklaard.

2. De wijzigingen in de wetgeving waarop hier wordt gedoeld, zijn bijeengebracht in een drietal ontwerpen, namelijk dat van de Aanpassingswet nieuw Burgerlijk Wetboek, dat van de Wet houdende vaststelling van een nieuw Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering en dat van de aanpassing van de Wet Grondregistratie en Land Informatie Systeem. Dienovereenkomstig is, na de algemene bepaling van artikel 1, het ontwerp in een drietal titels, de Titels 2, 3 en 4, ingedeeld.

Telkens geeft het eerste artikel van elk van deze titels aan, hetgeen aldaar onder ‘de wet’ moet worden verstaan.

3. Het onderhavige ontwerp is grotendeels ontleend aan de Nederlands-Antilliaanse *Landsverordening van 15 maart 2001 houdende het overgangsrecht ter zake van de wijzigingen die in de bestaande wetgeving in verband met de invoering van het nieuwe Burgerlijk Wetboek worden aangebracht* (P.B. 2001, no. 26), zoals gewijzigd bij de *Aanpassingslandsverordening Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering* (P.B. 2006, no. 71).

B. Artikelsgewijze toelichting

Titel 1 Algemene bepaling

Artikel 1. De artikelen 2 tot en met 15 van Overgangsrecht I houden algemene bepalingen van civielrechtelijk overgangsrecht in, die ook bij het onderhavige onderwerp dienst kunnen doen en daarom allereerst van toepassing worden verklaard. Overeenkomstig de strekking van artikel 1, tweede lid, van de Nederlandse Overgangswet II wordt dit in artikel 1 neergelegd. Analoge toepassing van andere bepalingen uit Overgangsrecht I wordt daarmee geenszins uitgesloten. Waar die bepalingen algemeen luiden, zoals met betrekking tot verbintenissen en overeenkomsten als zodanig, zijn zij uiteraard rechtstreeks van toepassing.

Titel 2 Overgangsbepalingen ter zake van de invoering van de Aanpassingswet nieuw Burgerlijk wetboek

Voor artikel 2 zie men opmerking 2 onder Algemeen van deze memorie.

Artikel 3, eerste lid, houdt een voor deze titel algemene overgangsregeling in, die betrekking heeft op dwangbevelen en andere bevelschriften, waaraan bij de wet een nieuw gevolg wordt verbonden, namelijk dat van een executoriale titel die met toepassing van de voorschriften van het Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering ten uitvoer kan worden gelegd. De eerste volzin is van belang voor de formaliteiten waaraan het bevel moet voldoen, of waaraan nog moet worden voldaan, vóór het tot executie kan komen, als ook voor de vraag voor welke vordering of kosten de executie kan plaatsvinden.

De tweede volzin betreft de executieregels, voorzover tenuitvoerlegging van het dwangbevel of het bevelschrift na de inwerkingtreding der wet geschiedt. Deze tenuitvoerlegging geschiedt dan niet volgens het oude recht, doch volgens het nieuwe Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering, voorzover de overgangsbepalingen van artikel 17 e.v. van het onderhavige ontwerp daarvan niet afwijken.

Het artikel komt zakelijk overeen met artikel 2 Nederlandse Overgangswet, doch moest, mede wegens de enigszins afwijkende opzet van het onderhavig ontwerp, wat anders worden geformuleerd.

Artikel 3, tweede lid, heeft betrekking op procedures, die geheel of ten dele worden geregeld bij de wetten, bedoeld in de onderhavige titel. Hier wordt in beginsel gekozen voor eerbiediging van het oude recht. De bepaling is ontleend aan de eerste volzin van artikel 11, waarheen voor een nadere toelichting wordt verwezen.

Overgangsrecht in verband met de wijzigingen in het Wetboek van Koophandel

Voor de invoering van artikel 3:15i en 15j BW, dat de artikelen 2 tot en met 9 K vervangt, zij verwezen naar artikel 40 Overgangsrecht I.

Het vervallen van de eerste afdeling van de vierde titel van het Eerste Boek van het wetboek brengt mee het vervallen van het privilege van de commissionair (artikel 162 K) en het 'recht van parate executie' (artikelen 163 en 164 K); voor het eerste zie men artikel 10 Overgangsrecht I, voor het tweede wordt de hoofdregel van artikel 2 Overgangsrecht I gevolgd. Ook artikel 165, dat de commissionair de positie van separatist in het faillissement van zijn committent verschafft,

vervalt, evenals zijn bijzondere positie in geval van surséance van betaling, aan zijn committent verleend. Wel zijn echter in artikel 4 van het ontwerp uitzonderingen gemaakt voor een executie, faillissement of surséance, aangevangen vóór de inwerkingtreding der wet; vergelijk artikel 2 Nederlandse Overgangswet II.

Bij het vervallen van de zevende titel van het Eerste Boek zij verwezen naar artikel 143 , vierde lid, Overgangsrecht I, waarin de overgangsregel inzake het reclamerecht is opgenomen.

Zie bij de wijziging van artikel 320 K de artikelen 6, tweede en derde lid, en 9, eerste lid, tweede volzin, van Overgangsrecht I, dat hier van overeenkomstige toepassing is.

Artikel 5 heeft betrekking op de artikelen 241 en 287 K betreffende vermiste wisselbrieven voor betaling waarvan zekerheid kan worden gesteld. De oude tekst bindt deze aan de - lange - termijn van 30 jaren, de nieuwe verwijst naar artikel 6:49 BW. Naar analogie van artikel 8 Overgangsrecht I wordt voorgesteld het nieuwe recht uitgestelde werking van een jaar te verlenen. Zakelijk komt de bepaling overeen met artikel 13 Nederlandse Overgangswet II.

In het Tweede Boek van het Wetboek van Koophandel, dat het recht van de scheepvaart regelde, vervallen talrijke bepalingen, die, voorzover nodig, door Boek 8 worden vervangen. Het overgangsrecht daarbij is opgenomen in Titel 8 van Overgangsrecht I. Voor de overige wijzigingen bestaat aan bijzondere overgangsregels geen behoefte.

Voor het overgangsrecht in verband met het nieuwe, thans in titel 17 van Boek 7 BW neergelegde, verzekeringsrecht, zie artikel 169 Overgangsrecht I.

De Algemene Slotbepaling van het Wetboek van Koophandel wordt met onmiddellijke werking van kracht.

Voor kwesties van beslag en executie zie artikel 3 van het ontwerp.

Overgangsrecht in verband met de wijzigingen in de Faillissementswet

Artikel 6. Evenals bij het procesrecht is het verstandig voor een, bij de inwerkingtreding der wet reeds lopend faillissement en reeds aangevangen surséance van betaling als overgangsrechtelijk uitgangspunt voor de formele afwikkeling eerbiediging van oud recht te kiezen: het verstoort de gang van zaken als halverwege de afwikkeling oud recht door nieuwe voorschriften wordt vervangen. Dit uitgangspunt is neergelegd in artikel 6, eerste lid.

Er moet echter, eveneens naar analogie van het procesrecht - zie artikel 12 - rekening mee worden gehouden dat een regel van materieel burgerlijk recht wordt vervangen - vergelijk artikel 10 Overgangsrecht I voor de voorrang, en wel het derde lid tot aan de oproep tot verificatie in faillissement, en het vierde lid voor vorderingen die na de voorlopige verlening van surséance ontstaan.

Het kan derhalve zijn dat in dat opzicht een wijziging intreedt die toepassing van daarop toegesneden bepalingen van faillissementsrecht nodig of wenselijk maakt. Dat wordt mogelijk gemaakt door het tweede lid van artikel 6.

Het artikel correspondeert met artikel 29 Nederlandse Overgangswet II.

Artikel 7. Het artikel behelst enige bijzondere regels van overgangsrecht naast de algemene van artikel 6.

Eerste lid. Het nieuwe artikel 32 Faillissementswet - in artikel 220, vierde lid, daarvan is van overeenkomstige toepassing verklaard voor het geval van surséance - wijst het faillissement aan als grond voor verlenging der verjaring. Het is wenselijk deze bepaling - die de afwikkeling van faillissement en surséance niet raakt - onmiddellijke werking te verlenen, evenals dat met artikel 320 van Boek 3 BW is geschied in artikel 73, eerste lid, Overgangsrecht I.

Tweede lid. Artikel 174, eerste lid, Faillissementswet betreft de omslag der algemene faillissementskosten bij de uitdelingslijsten. Voorzover de uitdelingslijsten verbindend worden na de inwerkingtreding der wet - en derhalve de afwikkeling van het faillissement niet meer verstoren, kan het nieuwe recht toepassing vinden.

Derde lid. Hetzelfde kan worden opgemerkt voor de gevolgen van een levering na de inwerkingtreding, en voor verkoop van een schip, die na de inwerkingtreding geschiedt.

Artikel 7 komt zakelijk overeen met artikel 30, eerste en tweede lid, Nederlandse Overgangswet II; het derde lid van die bepaling is overbodig daar artikel 232, onder 2° - overeenkomend met artikel 220, onder 2°, Faillissementswet, geen materiële wijziging bevat.

Ook een bepaling overeenkomstig artikel 31 Nederlandse Overgangswet II, dat oud recht handhaaft voor de verhouding tussen partijen bij een nog niet volledig uitgevoerde wederkerige overeenkomst, is overbodig, aangezien hetzelfde reeds uit artikel 6 volgt.

Overgangsrecht in verband met de wijzigingen in de Wet Notarisambt

De wet brengt in de eerste plaats een groot aantal wijzigingen in de vereisten gesteld aan (de authenticiteit van) notariële akten, en in de verplichtingen van notarissen. Deze vernieuwingen zijn ten dele scherper, ten dele soepeler dan die van het oude recht. De regel is dat hun onmiddellijke werking toekomt: in de rechtskracht van een akte die onder de werking van het oude recht is opgemaakt, brengen de vernieuwingen geen wijziging, behalve dat overeenkomstig artikel 6 Overgangsrecht I versoepeling van het recht bekrachtiging van een ongeldige rechtshandeling kan meebrengen.

Overgangsrecht in verband met wijzigingen in de overige wetgeving

Het overgrote deel der wijzigingen is van terminologische aard en behoeft geen speciale overgangsbepalingen. De geringe materiële veranderingen plegen hun oplossing te bereiken door de regels die artikel 1 van het ontwerp van toepassing verklaart, in het bijzonder de artikelen 2 en 3 Overgangsrecht I.

Enige aandacht verdienen de wijzigingen voorgesteld in de Bepalingen op de rechtspleging in zake van belastingen in Suriname. Voorzover deze van processuele aard zijn, zij verwezen naar artikel 3, tweede lid, van het ontwerp.

Het gewijzigde artikel 11 en artikel 21, derde lid, ontzeggen aan derden een recht van verzet tegen de in het artikel bedoelde inbeslagneming door de fiscus, tenzij zij een bepaald recht van terugvordering hebben.

Onder deze omschrijving vallen ook terugvorderingrechten onder het oude recht, die nog krachtens overgangsrecht voor beperkte tijd worden geëerbiedigd - zie aldus artikel 47 Overgangsrecht I inzake het terugvorderingrecht van artikel 1998, tweede lid, BW (oud), althans voor zover het een onvreemde zaak betreft.

Artikel 3, tweede lid, van het ontwerp geldt eveneens voor de processuele voorschriften van de Bepalingen op de rechtspleging in zake van belastingen in Suriname. Voor de rangorde, vastgesteld krachtens artikel 6, tweede lid, van die verordening, zij verwezen naar artikel 10 Overgangsrecht I in verbinding met artikel 1 van het onderhavige ontwerp.

De overgangsproblematiek die door de invoering van artikel 58a van de Personeelwet ontstaat op het gebied van de verjaring, vindt haar oplossing door toepassing van artikel 8 Overgangsrecht I; artikel 9 verklaart ook de daarbij behorende artikelen 72 tot en met 74 Overgangsrecht I van toepassing.

Titel 3 Overgangsbepalingen ter zake van de Wet houdende vaststelling van de tekst van het eenvormige Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering

De in de titel bedoelde wet behelst een geheel nieuw wetboek, waarin vernieuwingen zijn opgenomen, die verder reiken dan aanpassing aan het nieuwe Burgerlijk Wetboek.

Voor artikel 10 zij verwezen naar opmerking 2 in het algemeen deel van deze memorie.

De artikelen 11 tot en met 15 hebben betrekking op de vernieuwingen die in Boek 1 van het wetboek voorkomen, dat de algemene voorschriften omtrent de wijze van procederen bevat; zij betreffen derhalve Boek 1 der wet, doch in beginsel mede de bijzondere procedures, die in Boek 3 zijn geregeld.

Artikel 11 neemt als uitgangspunt voor het overgangsrecht in lopende procedures de eerbiediging van de oude procesrechtelijke voorschriften. Het wijkt daarmee af van het algemene uitgangspunt, gekozen in artikel 2 Overgangsrecht I, en gaat ook verder dan artikel 14 daarvan, dat in het bijzonder aan wijzigingen van het materiële burgerlijk recht tijdens een lopende procedure onmiddellijke werking verbindt. Zulk een onmiddellijke werking voor de - vele - vernieuwingen van procesrechtelijke aard zou echter licht praktische problemen veroorzaken en de procesgang eerder verstoren dan bevorderen. Wel is, in de volgende artikelen, voor enkele algemene onderwerpen uitgegaan van onmiddellijke werking. Ook spreekt het vanzelf, dat, waar de nieuwe tekst aan de bestaande rechtspraak is aangepast, deze rechtspraak de toepassing van de oude wet, voorzover die overgangsrechtelijk blijft gelden, mede bepaalt.

Het artikel komt zakelijk overeen met artikel 15 Nederlandse Overgangswet II.

Artikel 11a. Aangenomen moet worden dat de termen ‘aanhangige gedingen’ en ‘lopende gedingen’ in de onderhavige titel 3 Overgangsrecht II betrekking hebben op de gehele procedure, inclusief hoger beroep. De termen doelen dus niet op de desbetreffende instantie; en de woorden ‘worden geheel afgedaan’ in artikel 11 hebben tot gevolg dat de voorschriften van procesrechtelijke aard, gelijk deze luiden vóór het tijdstip van inwerkingtreden van de nieuwe wetsbepalingen, in beginsel ook in – eventuele – verdere instanties van toepassing zullen blijven. Vergelijk wat betreft artikel 11 (algemene bepaling) HR 3-4-1992, NJ 1992, 426 en wat betreft artikel 15 (bijzondere bepaling inzake het bewijsrecht) HR 3-3-1989, NJ 1989, 838, HR 31-1-1992, NJ 1992, 304 en HR 1-7-1992, NJ 1992, 710, alsmede Parlementaire Geschiedenis van het nieuwe Burgerlijk Wetboek. Invoeringswet Boek 1, 1969, p. 1771 en 1773. Het is echter wenselijk dat voor de mogelijkheid en de termijn van het aanwenden van een rechtsmiddel, met name hoger beroep, wel beslissend is of de instantie al dan niet vóór de inwerkingtreding van het nieuwe Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering geëindigd is. De nieuwe termijn van hoger beroep van zes weken zal dus gelden indien na het tijdstip van inwerkingtreding van

het nieuwe wetboek in eerste aanleg uitspraak is gedaan. Hetzelfde geldt voor de verlengde termijn voor indiening van de memorie van grieven en de memorie van antwoord.

Wat betreft het rechtsmiddel van herroeping is het wenselijk dat het onmiddellijke werking heeft ook al is de bestreden uitspraak van vóór de inwerkingtreding van het nieuwe wetboek. De termijn waarbinnen het oude rekestciviel – hetzelfde geldt overigens voor de nieuwe herroeping – kon worden ingesteld, is immers afhankelijk van bekendheid met de grond daarvoor, welke bekendheid pas ver in de toekomst kan ontstaan.

Artikel 12 houdt rekening met gevallen waarin tijdens een lopende procedure het materiële burgerlijk recht een wijziging ondergaat waarvoor het nieuwe procesrecht nu juist een voorziening bevat. Men denke in het bijzonder aan de vele vernieuwingen in de Boeken 1 en 8, maar ook aan het geval bedoeld in artikel 54 Overgangsrecht I inzake verdeling van een gemeenschap. Verschillen partijen van mening dan beslist de rechter terstond of de nieuwe regeling voor toepassing in aanmerking komt; vergelijk artikel 109, derde lid, der wet.

Artikel 13. Voor onmiddellijke werking leent zich hetgeen in de eerste afdeling van titel 1 van Boek 1 omtrent exploitatie enz. nieuw wordt bepaald: het gaat om formele handelingen die op de verdere procesvoering geen invloed hebben. In Nederland betrof de enige materiële vernieuwing in de afdeling het equivalent van artikel 15, en artikel 16 Nederlandse Overgangswet II beperkt de onmiddellijke werking in die afdeling dan ook daartoe.

Artikel 14. Zoals uit de toelichting op de artikelen 55 tot en met 57 van het nieuwe wetboek blijkt, zijn de oude artikelen betreffende de uitvoerbaarheid bij voorraad verouderd en weinig bevredigend. Er is geen bezwaar tegen om de nieuwe bepalingen, waarvan de toepassing pas op het einde van een procedure, of zelfs nadien, aan de orde komt, mede onmiddellijke werking te verlenen.

Het eerste lid bepaalt dit voor artikel 55 Rv, als ten tijde van de inwerkingtreding het vonnis nog niet is uitgesproken, het tweede lid voor de artikelen 56 en 57 Rv, als het vonnis dan wel is uitgesproken, maar deze artikelen zich niettemin voor toepassing lenen.

Het artikel stemt overeen met artikel 17 Nederlandse Overgangswet II.

Artikel 70a Rv betreffende het gezag van gewijsde bevat geen procesrechtelijke bepaling die betrekking heeft op de afdoening van een geding; daarop is derhalve niet artikel 11 van toepassing, doch de algemene regel van onmiddellijke werking.

Artikel 15. De nieuwe bepalingen van bewijsrecht vervangen een ten dele sterk verouderde regeling. In het algemeen bestaat er geen bezwaar tegen hen met onmiddellijke werking in lopende gedingen tot toepassing te brengen - aldus geschiedt in de eerste volzin van artikel 15. De tweede volzin beperkt dit voor de gevallen waarin een door de nieuwe regeling afgeschafte rechtsfiguur - de beslissende en de aanvullende eed en het valsheid- en echtheidsonderzoek - reeds in een lopend geding is ingezet, en gevallen waarin aan een bevolen getuigenverhoor of deskundigenonderzoek reeds uitvoering is gegeven: in deze gevallen zou de toepassing van het nieuwe recht de loop van het geding verstoren. Artikel 15 komt zakelijk overeen met artikel VII van de Nederlandse wet van 3 december 1987, Stb. 590, waarbij in Nederland het nieuwe bewijsrecht werd ingevoerd.

Artikel 15a. Het is wenselijk dat de discretionaire bevoegdheid van het Hof om buiten de grieven om een vonnis te vernietigen en om een kostenveroordeling niet als voldoende belang voor een hoger beroep aan te merken onmiddellijke werking heeft.

De artikelen 16 tot en met 23 hebben betrekking op tenuitvoerlegging van vonnissen, enz., en betreffen derhalve in hoofdzaak Boek 2 van de wet, met dien verstande dat de bepalingen omtrent beslag niet alleen het executoriale beslag, doch in beginsel ook het in Boek 3 geregelde conservatoire beslag betreffen.

Artikel 16 gaat voor het beslagrecht in beginsel uit van eerbiediging van het oude recht: onmiddellijke werking zou hier vaak een verwarrende verstoring van de loop der zaken betekenen.

Het artikel noemt in het tweede tot en met zesde lid een aantal gevallen waarin zulk een verwarring niet kan optreden, namelijk wanneer een nieuwe, zelfstandige fase in de afwikkeling van het beslag intreedt.

In het tweede lid wordt in beginsel de nieuwe regeling van kracht, die oppositie van volgende opkomende schuldeisers tegen afgifte van de kooppenningen vervangt door opvolgende beslagen.

Het derde lid geldt voor de uitoefening van een verleend bevel of verlot tot het leggen van conservatoir beslag - vergelijk artikel 3, eerste lid, van het ontwerp. Het vierde lid past het nieuwe recht toe op de fase van de executoriale verkoop, als die vóór de inwerkingtreding nog niet is aangekondigd. Voor het vijfde lid, betreffende de rangregeling, geldt iets soortgelijks, het zesde lid verleent onmiddellijke werking aan het nieuwe artikel 505, derde lid, Rv dat in beperkte mate verkrijgers van onroerende zaken en rechten daarop tegen de concurrentie van beslagleggers in bescherming neemt.

Het artikel stemt overeen met artikel 18 der Nederlandse Overgangswet II.

Artikel 17 - dat overeenstemt met artikel 19 der Nederlandse Overgangswet II - noemt in zijn leden twee gevallen waarin het nieuwe recht wegens aantreden van een nieuwe fase in het - executoriale en conservatoire - derdenbeslag toepassing kan vinden.

Artikel 18 - analoog aan artikel 20 Nederlandse Overgangswet II - doet de nieuwe regeling betreffende de doorhaling van de inschrijving van een beslag gelden.

Artikel 62 en 68 van Overgangsrecht I maken de nieuwe regeling van executie van pand en hypotheek zoveel mogelijk van toepassing; artikel 19 - overeenkomend met artikel 21 Nederlandse Overgangswet II - sluit hierbij aan.

De artikelen 20 en 21 eerbiedigen oud recht. Het eerste met betrekking tot afgifte van een roerende en ontruiming van een onroerende zaak, indien de executie reeds bij de inwerkingtreding van de nieuwe wet was aangevangen, het laatste voor beslag op en executie van de, in het nieuwe BW niet meer voorkomende, grondrenten. Voor artikel 20 vergelijk men artikel 22, voor artikel 21 artikel 24 Nederlandse Overgangswet II.

Na de regeling van het beslag volgen in Boek 2 van de wet nog de regelingen omtrent lijfswang en dwangsom (titel 5), het vereffenen van schadevergoeding (titel 6) en het stellen van zekerheid (titel 7).

Voor de nieuwe regeling van de lijfswang zijn geen overgangsregels nodig, omdat zij nauwelijks afwijkt van geldend recht - de algemene regel van de onmiddellijke werking brengt hier geen problemen mee.

De regeling van de dwangsom behelst evenwel vele, vrij ingrijpende, vernieuwingen – artikel 22 behelst daarom een regel van eerbiediging van oud recht, conform artikel IV van de Nederlandse wet van 23 maart 1977, Stb. 184, waarbij dezelfde dwangsomregeling in Nederland werd ingevoerd.

Artikel 23 behelst een bijzondere overgangsregel voor de titels 6 en 7 van Boek 2: de schadestaatprocedure en de procedure tot het stellen van zekerheid worden voor het overgangsrecht beschouwd als zelfstandige procedures ten opzichte van de hoofdzaak, waarop het nieuwe recht van toepassing kan zijn, ook als op de hoofdzaak het oude recht van toepassing is geweest.

Zoals uit het voorgaande blijkt, wordt het overgangsrecht van de inhoud van Boek 3 van de wet grotendeels beheerst door de artikelen 11 e.v., resp. 16 e.v. van het ontwerp - enkele bijzondere bepalingen zijn echter wenselijk. De artikelen 24 inzake de verzegeling en 25 inzake de gerechtelijke bewaring beogen om door eerbiediging van oud recht de afwikkeling van desbetreffende, reeds aangevangen, maatregelen niet te verstoren.

De artikelen corresponderen met de artikelen 26 en 27 der Nederlandse Overgangswet II.

De regeling van de arbitrage in Boek 4 brengt verscheidene vernieuwingen, doch deze grijpen in lopende arbitrages niet zodanig in dat zij de gang van zaken zullen verstoren. Het uitgangspunt van artikel 26 is dan ook dat der onmiddellijke werking. Slechts zijn in verband met het afschaffen van het beroep tegen een arbitraal vonnis op de rechter een tweetal bijzondere bepalingen opgenomen. Het tweede lid eerbiedigt de eenmaal begonnen rechtsgang, en het derde lid verbindt uitgestelde werking aan de afschaffing van dit beroep, indien het beroep is overeengekomen - partijen hebben een termijn van vijf jaren om

desgewenst een andere regeling te treffen. Het artikel komt overeen met de artikelen II en III van de Nederlandse wet van 2 juli 1986, Stb. 372, waarbij de nieuwe arbitrageregeling in Nederland werd ingevoerd.

Artikel 27

Bij het kantongerecht ligt een grote voorraad hoger beroepen van vóór 1 oktober 2021, in de regel zonder memorie van grieven, die niet naar het Hof van Justitie zijn gestuurd. Geïntimeerden weten officieel van niets. Per 1 oktober 2021 is de situatie verbeterd, doordat het Hof van Justitie in het nieuwe procesreglement een bepaling heeft opgenomen, waardoor de stapel niet meer groeit.

Soms was ten tijde van het instellen van het hoger beroep de tekst van het vonnis nog niet beschikbaar. Dit laatste kan zich in de toekomst niet meer voordoen, doordat artikel 46 lid 5, eerste zin, van het nieuwe *Wetboek van Burgerlijke Rechtsvordering* voorschrijft dat eindvonnissen, behoudens in kort geding, vóór de uitspraak door de voorzitter of de kantonrechter en de griffier ondertekend worden.

Van een aantal hier bedoelde hoger beroepen is het belang inmiddels vervallen. De appellanten hebben nooit aan de bel getrokken. Het Hof van Justitie heeft niet de capaciteit deze voorraad op korte termijn aan te pakken. Voorgesteld wordt daarom in het nieuwe artikel 27 *Overgangswet aanpassingswetgeving Nieuw Burgerlijk Wetboek* dat deze hoger beroepen van rechtswege vervallen. De appellanten krijgen echter de gelegenheid om binnen 6 (zes) maanden opnieuw hoger beroep in te stellen.

Titel 4 Overgangsbepalingen in verband met de invoering van de aanpassing van de Wet Grondregistratie en Land Informatie Systeem

De overgangsbepalingen van de onderhavige titel, afgestemd op de overgangsartikelen uit de Nederlandse Invoeringwet Kadasterwet (IK) beogen een soepele technische aansluiting van het nieuwe aan het oude recht op het gebied van de openbare registers; men zie voor bepalingen van materieel belang artikel 41 Overgangsrecht I.

Het beginsel van de onmiddellijke werking dat ook voor de in te voeren nieuwe wijze van registratie het uitgangspunt is, brengt mee dat voor inschrijvingen van de inwerkingtreding af het nieuwe recht van toepassing is, ook al zijn de in te schrijven feiten reeds voordien voorgevallen (aldus nog uitdrukkelijk artikel II IK). Artikel 31 stelt vast dat dit beginsel ook geldt voor een inschrijving die volgt uit een rechterlijke veroordeling onder het oude recht, waarbij bijvoorbeeld nog de oude terminologie ('overschrijving') kan zijn gebezigd. Aldus ook artikel IV IK.

Artikel 32 regelt de aansluiting van de oude registers aan de nieuwe registratie met de indeling overeenkomstig artikel 8 der landsverordening, die onder andere voor de inschrijving van rechten op onroerende zaken geen dagregister meer zal kennen. In verband daarmee bepaalt het tweede lid voor de vóór de inwerkingtreding in- en overgeschreven stukken dat voor het nieuwe recht als tijdstip van inschrijving zal gelden dat, hetgeen op het in- of overgeschreven afschrift zelf is aangetekend.
Zie artikel VI IK.

Artikel 33, eerste lid, betreft de terminologische kwestie die ook bij artikel 31 reeds aan de orde kwam: het oude recht - gebaseerd op het oude BW - onderscheidde tussen in- en overschrijvingen, het nieuwe kent slechts inschrijvingen.
De overgangsregeling van het tweede lid van het artikel is een gevolg van een ander verschil tussen het oude en het nieuwe recht: vele feiten die onder het eerste aanleiding geven tot aantekeningen op ingeschreven stukken, zullen onder het nieuwe recht zelf inschrijfbaar worden; voorzover die stukken volgens het oude recht werden bewaard, moeten zij ook na de invoering van het nieuwe kunnen worden geraadpleegd. Aldus artikel VII IK.

Artikel 34. Het nieuwe recht bezigt een iets ander criterium voor de gekozen woonplaats dan het oude, dat ruimer of enger kan zijn. Het artikel legt nu ook voor de onder het oude recht gekozen woonplaats het criterium van het nieuwe recht als uitgangspunt vast, met dien verstande dat afwijking daarvan kan blijken uit de wet - zoals in het procesrecht voorkomt - of uit het ingeschreven stuk zelf.

Paramaribo, 5 december 2024,

CHANDRIKAPERSAD SANTOKHI